

# ANNUAL REPORT 2013-2014



## NATIONAL ASSOCIATION FOR THE BLIND

(HARYANA STATE BRANCH)

Central Green, K.C. Road, N.I.T. Faridabad-121001 (HR.) INDIA

Phone : 0129-2419232, 2416883, 2416394, Telefax : 0129-2412619

E-mail : nab80fbd@yahoo.co.in

Website : [www.nabfaridabad.com](http://www.nabfaridabad.com)

*With best compliments from*



# **M.K. ENTERPRISES**

**(AN ISO 9001 : 2008 CERTIFIED COMPANY)**

***Manufacturers & Suppliers of :***

- ♦ Insulating Paper (Karampal Sheet)
- ♦ Latheroid Paper (Black & Brown)
- Polyester Film (Slot & Wedges)
- ♦ Nomex Paper (NPN)
- ♦ Fibre Glass Epoxy Sheets
- ♦ Bakelite Sheets
- ♦ Ins. Kraft Paper

**Red Fibre, Press Board, Fabric Sheet**

**Importer of Glass Epoxy Sheets, Nomex & Insulating Material  
Specialist in :**

**Electric Motor Insulation and Sheet Metal Components**



**Contact :**

Sales Off. : 124, Ground Floor, Mittal Complex  
NH-5, Opp. Shiv Mandir, N.I.T. Faridabad-121001, Haryana (India)  
Phone : 0129- 4051105, 4051106, M: 9811068024  
E-mail : mkenterprises44@yahoo.com

**Works :** Plot No. 30, New DLF Industrial Area Faridabad - 121003  
Ph. 0129-4031105, 2271151



### **President Writes,**

Today when I sat to write this note about functioning of National Association for the Blind (NAB) also Known as Blind School, I am deeply satisfied and bestow my head towards Almighty who gave this opportunity to expand my satisfactory level. After reading Jain literature and Bhagwad Geeta, the only idea that culminates in “Along with self unless one takes care of others the success of life Cannot be achieved and therefore it is necessary to look after those who need you and when it is done, one feels satisfied and such doing adds to good deeds. A man whose life is called the best amongst all lives, can do great things and can also do destructive deeds. Therefore, before one does any act, he must have right kind of Knowledge - Known “Samyak Gyan”, the vision must also be right means “Samyak Darshan” and once these two are achieved, one has then to come to right kind of deeds i.e. “Samyak Charitra” So when one gets an opportunity to learn, he must be ready to learn and similarly when one gets an opportunity to do good deeds, must not escape this or defer doing it and if this is done, the importance of doing is lost. Having understood the truth, I stated doing work by joining Mahavir International having a great motto “Love All-Serve All” Following this motto has changed my life style - the anger reduced to very low level, the lust started depleting and this opened the gates to extend services to Shri Gopal Goshala and the blessings of cows opened the gate to serve though very little for thalassaemic children and all these raised an important opportunity for service to the Blind person and I joined National Association for the Blind a few years ago and now acting as President. In doing this work a large number of philanthropists are pouring funds, I must express my heartfelt thanks to them. May God Bless them. It is my humble request to all such person to visit NAB to view for themselves the kind of services being provided and my humble request to business houses, industrial sector and academic institutions to provide employment opportunity to Blind Educated persons. In the last but not least, I express my thanks to all my team members and staff of NAB who are supporting in my doing work. I seek pardon from them, if their sentiments have been hurt because of my deeds.

**With love, regards and affection.**

**(Ajeet Singh Patwa)  
9868830012**

## नेब का 33वां स्थापना दिवस 30 सितम्बर 2013



कु. शैलजा, समाजिक न्याय एवं सशक्तिकरण मंत्री, भारत सरकार के मुख्य अतिथेय में 33वां स्थापना दिवस मनाने का चित्र



## **NAB की वित्तिय स्थिति:-**

संस्था की विगत दो वर्षों की वित्तिय स्थिति संक्षेप में निम्न अनुसार रही :-

Particular	Financial Year 2013-14	Financial Year 2012-13
Total collection of donation	82,89,372	82,63,774
Total Govt. Grant Received	7,63,668	4,53,084
Total Funds collected	90,53,048	87,16,858
Total Expenses incurred	87,72,175	84,14,631
Net Surplus	2,80,865	3,02,227

दृष्टि बाधित बच्चों को सभी तरह की सुविधाएं जैसे, खाना-पीना, रहना, आदि निःशुल्क उपलब्ध कराई जाती हैं।

## **Awards Won By Our Branch**

Our Association is recipient of **Haryana State Award** for the year **1993 & 2003** as **Best NGO** by the **Department of social Justice & Empowerment Govt. of Haryana**

**Rustom Alpaiwalla Awards** were given by **NAB (India), Haryana**

Shri B. N. Jain	Best Voluntary Worker in the year 1993
Shri Narender Kumar	Best Professional Worker in the year 1996
Shri Ajit Kumar Jain	Best Voluntary Worker in the year 2006
Shri A. S. Patwa	Best Voluntary Worker in the 2013

**Escort Limited** Was Awarded with **P. D. Khambatta Memorial Award** for **Best Employer of the Blind.**

**Mr. Ashok Bathla (Blind)** won **P.D. Khambhatta Memorial Award** for **Best Self Employer Blind Entrepreneur.**

**Mr. S. K. Sharma (Blind)** was awarded **Best Blind employee Award** by the **Haryana Government.**

# PRESENT MEMBERS OF GOVERNING COUCL

## Patron

Sh. B.N. Jain Tower B4-401 Mahindra Chlories 9650444668  
Apartment Sec-19 Near DPS Faridabad

## Hony. President

1. Sh. A.S. Patwa H.N.614 Sect-15A Faridabad 9868830012

## Hony. Vice Presidents

2. Sh. A.K. Jain H.N. 589 Sector 16A Faridabad

9810278920

3. Sh. Sh. C.P. Arora H.N.2C/126 NIT Faridabad 9311414198

4. Sh. A.S. Nagpal H.N.5E/50 NIT Faridabad 9811041238

5. Sh. V.K. Makhija H.N.1125 Sector 14 Faridabad 9811771707

## Hony. General Secretary

6. Sh. H.S. Yadav H.N.E-678 SGM Ngr NIT Faridabad 9811313830

## Hony. Secretaries

7. Sh. Roshan Lal Jain H.N. 67 B Sector 11 B Faridabad 9311054244

8. Sh. K.K. Malik H.N. 23B Near Shiv Mandir 9416366713  
Dayal Bagh Amballa Cantt.

## Hony. Treasurer

9. Sh.V.K.Gupta 10-B 2<sup>nd</sup> Floor Rama Palace Faridabad 9312213604

## Hony. Jt. Treasurer

10. Sh. Suresh Kumar H.N. 622 Sect-9 Faridabad 9818572622

## Hony. G.C. Members

11. Sh. Raghubir Yadav H.N. E-784 S.G.M. Ngr Faridabad 9810624371

12. Mrs. Manju Gandhi H.N.1112 Sector 14 Faridabad 9810589886

13. Miss Radha Sharma H.N. 166 Sector 14 Faridabad 9810395494

14. Mr. Roshan Lal S.D. Institute for the Blind 9466539548  
Jagadhari Road Amballa Cantt.

15. Mr. Ashutosh Garg H.N.502 Sector 9 Faridabad 9811141228

16. Mrs. Sushma Gupta H.N.632 Sector 21A Faridabad 9871099602

17. Mr. P.C. Mittal C-108 /16A Faridabad 9811170532

18. Mr. Gaurav Dhingra H.N.2HK25 Shastri Colony Faridabad 9650019192

## ESTIMATED BUDGET FOR THE YEAR 2014-2015

Sr.	Description	Expenditure	Income	Deficit
1	Central Office (Development)	18,20,828.00	0.00	18,20,828.00
2	Braille & Recorded Library	7,79,368.00	4,72,381.00	2,76,987.00
3	Integrated Education	49,53,000.00	46,40,000.00	3,13,000.00
4	Craft Training Project	3,79,184.00	1,50,446.00	2,28,718.00
5	Home Science Project	3,38,620.00	1,39,158.00	1,99,462.00
6	Shorthand Typing Computer Training Project	15,11,656.00	12,08,390.00	3,03,266.00
7	Netra Jyoti Suraksha Programme	3,65,312.00	2,29,781.00	1,35,531.00
8	Building Construction	25,00,000.00	0.00	25,00,000.00
9	Help An Aged Blind	54,000.00	54,000.00	0.00
<b>TOTAL</b>		<b>1,26,71,968.00</b>	<b>68,94,176.00</b>	<b>57,77,792.00</b>

**The Deficit Shown will be met from  
Voluntary donations from philanthropists.**

## SUMMARY OF ACTIVITIES AT A GLANCE 2013-2014

S. NO.	ACTIVITIES	YEAR OF COMMENCEMENT	NOS. BENEFITTED DURING 2013-14	TOTAL BENEFICIARIES UPTO 31 MARCH 2014
	<b>(A) REGULAR ACTIVITIES</b>			
1.	Rehabilitation Cell	1980	53	914
2.	Braille Aid Bank	1980	23	2873
3.	Braille and Record Library	1980	3	35655
4.	Integrated Education	1986	258	2077
5.	Home Science Training	1990	12	263
6.	Netra Jyoti Suraksha Programme	1992	176	49649
7.	Vocational Training	1993	10	260
8.	Marriage Cell	1996	1	39
9.	Typing Cum Shorthand	1997	10	138
10.	Computer Training Programme	2006	25	138
11.	Help An Aged Blind	2007	7	162
12.	Early Programme Centre	2009	13	48
13.	Music Centre	2009	8	32
	<b>TOTAL OF (A)</b>		<b>599</b>	

## SUMMARY OF ACTIVITIES AT A GLANCE 2013-2014

S.NO.	ACTIVITIES	YEAR OF COMMENCEMENT	NOS. BENEFITTED DURING 2013-14	TOTAL BENEFICIARIES UPTO 31 MARCH 2014	SPONSORED BY
	<b>(B) COURSES CONDUCTED</b>				
1.	Skill Development Camp for Children with visual Impairment	1996	53	373	Sightsavers Jaipur
2.	Home management (1 No.) for visually impaired children	2009	45	185	NIVH, Dehradun
3.	Course on First-Aid for visual Impairment	2013	30	30	NIVH, Dehradun
4.	Courses on Orientation to Braille for General teachers	2012	19	79	NIVH, Dehradun
5.	Course on Martial Arts & Adventure for visual Impairment	2013	30	30	NIVH, Dehradun
	<b>TOTAL OF (B)</b>		<b>179</b>		
	<b>GRAND TOTAL (A+B)</b>		<b>778</b>		

## INTRODUCTION

This Association came into existence in 1980 with an aim to empower, rehabilitate, integrate and provide equal opportunities to the persons with visual impairment to lead a dignified life so that they become useful and contributing members of the society. Thereby, making them self reliant so that they do not buckle under or wallow in despair and self pity. since, then the Association has grown from strength to strength with every passing year.

Presently, the Association is running a total number of 13 projects/programmes comprising result oriented training and other activities to enable the visually impaired to meet life head-on and accept the challenges with a smile.

Our Mewat Distt. Inclusive Education Project is progressing smoothly with full support from Sightsavers and the local administration. The visually impaired children who were idling away their time have shed their inhibitions and have started showing keen interest in getting education with other sighted children. They have shown a marked improvement in curricular and co-curricular activities. A number of training programmes were conducted to create awareness and development of positive attitude among children, their parents and community at large. The response is very good which encourages us to replicate the model in other districts for the benefit of visually impaired children.

Since the Association is already recognized in the field of teaching children with visual impairment, it has been selected as a Special Study Centre to conduct Foundation Courses on the Education of children with Disabilities. This is an orientation course for in-service general teachers through distant mode of education. The aim is to teach them to handle disabled children studying in normal schools so that they derive maximum benefit through integrated mode of education.

## नेशनल एसोसिएशन फॉर द ब्लाइंड एक परिचय

नेशनल एसोसिएशन फॉर द ब्लाइंड, इंडिया, देश में विकलांगता के क्षेत्र में कार्यरत सबसे बड़ा स्वैच्छिक गैर-सरकारी संगठन है, जिसकी स्थापना आजादी के मात्र कुछ वर्ष बाद ही सन् 1952 में एक कर्मठ दृष्टिहीन व्यक्तित्व श्री रूसतम अल्पाईवाला द्वारा मुम्बई में की गई। यह संगठन वर्तमान में अपनी 24 राज्य शाखाओं तथा लगभग 80 जिला शाखाओं के माध्यम से प्रत्येक दृष्टिबाधित व्यक्ति तक पहुँचने के लिए निरन्तर प्रयासरत है। इन्हीं में से एक नेशनल एसोसिएशन फॉर द ब्लाइंड, हरियाणा राज्य शाखा, फरीदाबाद है।

हरियाणा राज्य शाखा, फरीदाबाद की स्थापना वर्ष 1980 में दृष्टिहीनता के परिणामस्वरूप आई क्षति को कम करने के उद्देश्य से की गई जिससे दृष्टिबाधित लोगों को समान अवसर उपलब्ध हों तथा ये समाज के उपयोगी और सहयोगी सदस्य बनें। उन्हें आत्मनिर्भर बनाना ताकि वे किसी की दया के मोहताज न रहें और सम्मान पूर्वक जीवन जी सकें। अपनी स्थापना से आज तक यह शाखा वर्ष दर वर्ष प्रगति के पथ पर अग्रसर है। इसकी सेवाएं न केवल हरियाणा के दृष्टिहीन लोगों तक सीमित हैं बल्कि अन्य राज्यों के दृष्टिबाधित लोगों तक निरन्तर जारी हैं। इसके कार्यों की प्रशंसा स्वरूप हरियाणा सरकार इसे 1992 तथा 2003 में राज्य पुरस्कार से नवाज चुकी है। वर्तमान में एसोसिएशन दृष्टिबाधा नियंत्रण, जागरूकता अभियान के साथ दृष्टिबाधित लोगों के शिक्षण, प्रशिक्षण, पुनर्वास, सामाजिक समायोजन तथा सशक्तिकरण के लिए परिणामपरक 13 कार्यक्रमों का संचालन कर प्रतिवर्ष लगभग 778 दृष्टिबाधित लोगों को अपनी सेवाएं प्रदान कर रही है। एसोसिएशन की भावी योजनाओं में इन सभी कार्यक्रमों की क्षमता में वृद्धि करना, इनको नवीनतम तकनीकी से जोड़ना, गुणवत्ता बढ़ाने के साथ-साथ राज्य और समाज में एक ऐसे वातावरण का निर्माण करना है जिसमें दृष्टि विकलांग जनों को समान अवसर उपलब्ध हों और वे सभी राष्ट्रीय विकास में सहभागी की भूमिका का निर्वहन कर सकें। शाखा की गतिविधियों के विवरण हेतु आगामी पृष्ठों का अवलोकन करें।

## (A) REGULAR ACTIVITIES

### REHABILITATION CELL

Even after providing requisite training, medical and financial assistance, rehabilitation of visually impaired remains a major task with our Association. The Cell came into existence in the year 1980 and since then our Association has been making an all out effort for their proper settlement. Assistance is provided for locating proper accommodation, getting gas and telephone connections and arrangement of certificate for concessional travel in Indian Railway. Our Association has rendered such assistance to 53 people during the year and 914 people have been benefitted upto March 2014.



### BRAILLE AID BANK / Braille Extension Centre

A Braille Aid Bank was started in the year 1980 with the objective to make available necessary utility, educational and sports items to the needy. The idea is to arrange and provide the best quality products at affordable cost on “no profit no loss” basis. Items which are not locally available are arranged from different manufacturers all over India .

During the year we distributed Folding Sticks, Long Canes, Cricket Balls, Pocket Frames, Needle Threaders. Chessboards, Playing Cards, Braille Paper and Learning Device, Signature guides and other items of daily use for the visually impaired. The students from Integrated Education Programme are also deriving benefit from this Bank.

The continued functioning of an extension counter, sponsored by National Institute for the Visually Handicapped, Dehradun is immensely benefitting the visually impaired. An easy accessibility of educational and recreational Material has helped them to save time to under take unnecessary travel for their procurement.

## नियमित गतिविधियाँ

### पुनर्वास कार्यक्रम

दृष्टिबाधित व्यक्तियों को आवश्यक प्रशिक्षण, उपचार और आर्थिक सहयोग आदि के उपरान्त भी संस्था के पास एक कठिन कार्य रह जाता है उनका पुनर्वास। संस्था ने इस कार्य हेतु पुनर्वास कक्ष की स्थापना 1980 में उस समय ही कर दी

थी जब वह अपने ठीक से स्थापित होने के लिए प्रयास कर रही थी। पुनर्वास कक्ष के माध्यम से संस्था दृष्टिबाधित लोगों को आवास, टेलीफोन कनेक्शन, रेलवे के रियायती दर प्रमाण पत्र, रोजगार व स्वरोजगार हेतु सहयोग, मार्गदर्शन तथा एडवोकेसी जैसी सेवाएं प्रदान करती है इस कक्ष के माध्यम से संस्थान ने विगत वर्ष में 53 लोगों को सहायता प्रदान की और मार्च 2014 तक 914 लोग लाभान्वित हो चुके हैं।



### बेल सहायता बैंक / ब्रेल विस्तार पटल

ब्रेल सहायता बैंक की स्थापना 1980 में इस उद्देश्य को ध्यान में रखते हुए की गई जिससे दृष्टिहीन लोगों की शैक्षणिक, खेल व आवश्यक प्रयोग में आने वाली वस्तुएं / उपकरण उपलब्ध कराये जा सकें। इसकी स्थापना के पीछे विचार था कि दृष्टिहीन लोगों की वो सामग्री / उपकरण जो स्थानीय बाजार में उपलब्ध नहीं है सम्पूर्ण भारत के उत्पादकों से खरीदकर बिना लाभ लिए उन्हें दिए जा सकें। विगत वर्ष में हमने दृष्टिहीन के लिए फोल्डिंग छड़ियां, लम्बी बेंते, क्रिकेट गेंद, पॉकेट ब्रेल फ्रेम, सुई में धागे डालने की पिन्, चैस बोर्डस, ब्रेल ताश, ब्रेल पेपर, ब्रेल स्लेट, गणित बोर्ड, ज्यामिति बोर्ड, हस्ताक्षर गाईड तथा अन्य दैनिक उपयोगी की सामग्रियाँ उपलब्ध कराई। हमारे समावेशित शिक्षा कार्यक्रम के अंतर्गत शिक्षा पा रहे विद्यार्थी इसका विशेष लाभ ग्रहण कर रहे हैं।

इस बैंक के अंतर्गत राष्ट्रीय दृष्टिबाधितार्थ संस्थान, देहरादून द्वारा प्रायोजित ब्रेल विस्तार पटल नियमित सुचारू रूप से कार्य कर रहा है। जिससे दृष्टिबाधित लोगों को बेहद लाभ पहुंच रहा है। अभी तक शैक्षणिक, खेल या मनोरंजन की जो सामग्री यहां उपलब्ध नहीं थी उस तक दृष्टिहीन की आसान पहुंच हुई है और उन्हें अब इन्हें प्राप्त करने के लिए अनावश्यक यात्रा नहीं करनी पड़ती।

## BRaille AND RECORD LIBRARY

We started the concept of Braille and Recorded Library in 1980 with a view to encourage and motivate the visually impaired to develop the habit of reading. This helps them to become literate, though in a different way. We maintain a vast collection of books on a variety of topics, be it educational, technical, short stories, novels, religious, health guides etc. Our objective is to make them feel contented and do not permit them a moment of unhappiness at being unable to see. Our endeavour is to make them to think that inspite of the visual impairment, they too can enjoy and learn as much as other sighted people. We also maintain a mobile library, which caters to the needs of those who are unable to utilise the facilities of the premise library. The required books are provided at their doorstep and any assistance required is given then and there. Presently we carry a stock of more than 3291 nos. Braille Books. The books are added confirming to the syllabus and even otherwise additions are made from time to time to cater to the needs of the readers. We are encouraged by a good response in this regard. We have a total of 601 members who are being benefitted from this service regularly.

## INTEGRATED EDUCATION PROGRAMME

The Programme was initiated in the year 1986 with an aim to provide educational opportunities to children with visual impairment in various general schools of Haryana. Under the programme, we had been covering children from Pre-School to 12<sup>th</sup> standard upto the year 2009 under a Centrally Sponsored Scheme of Integrated Education for Disabled Children (IEDC). Thereafter, the scheme has been withdrawn by the Central Govt. and a new scheme titled 'Inclusive Education for Disabled at Secondary Stage' (IEDSS) has been initiated. During the period covered under the report, the programme has been divided under three heads on the basis of financial support received.

## ब्रेल और बोलता पुस्तकालय

दृष्टिहीन लोगों में पढ़ने के प्रति उत्साह और उत्प्रेरणा के साथ-साथ पढ़ने की आदत विकसित करने, उनके ज्ञानार्जन की जिज्ञासा पूरी करने के उद्देश्य से 1980 में ब्रेल और रिकार्डिड पुस्तकालय की स्थापना कर संचालन शुरू किया। यद्यपि उन्हें साक्षर होने के लिए एक अलग तरह की सहायता थी। हम विभिन्न विषयों की पुस्तकों के विशाल संग्रह को संभाले हुए हैं जिसमें शैक्षणिक, तकनीकी, लघु कहानियां, उपन्यास, एकांकी, नाटक, धार्मिक, स्वास्थ्य मार्गदर्शिका आदि पुस्तक है। इसी के साथ कुछ पाक्षिक ब्रेल समाचार पत्र, सामान्य ज्ञान से संबंधित प्रकाशन को विभिन्न ब्रेल प्रैसों से खरीद कर अपने पाठकों तक पहुंचाते हैं। हमारा उद्देश्य उन्हें ऐसा बनाना है कि वे अपने आप को हमेशा प्रतिस्पर्धा में महसूस करें उन्हें एक क्षण भी यह महसूस नहीं हो कि वे देख नहीं सकते। हमारा प्रयत्न उन्हें ऐसा बनाना है कि वे दृष्टिहीनता के विपरीत सोचे और दृष्टिवानों की तरह ही ज्ञान अर्जित करें और जीवन को आनन्द से जीएँ। जो लोग संस्थागत पुस्तकालय का लाभ नहीं ले पाते उनके लिए हम चालित पुस्तकालय की सुविधा प्रदान कर रहे हैं। जिसके माध्यम से उनकी चाह की पुस्तकें उनके घर पर भेजी जाती हैं और वापस ली जाती हैं। वर्तमान में पुस्तकालय में लगभग 3291 ब्रेल पुस्तकें हैं। पुस्तकें नवीनतम पाठ्यक्रम अनुसार उपलब्ध है तथा पाठकों की मांग की पूर्ति करने के लिए समय-समय पर नवीन पुस्तकों को प्रकाशित कराया जाता है। इसके अच्छे परिणाम से हमारा उत्साहवर्धन हो रहा है। पुस्तकालय के 601 सदस्य हैं जो इसकी नियमित सेवाओं का लाभ उठा रहे हैं।

## समावेशित शिक्षा कार्यक्रम

इस कार्यक्रम का प्रारम्भ सन् 1986 में इस लक्ष्य को ध्यान में रखकर किया गया था कि हरियाणा के दृष्टिहीन / अल्पदृष्टि बच्चों को सामान्य विद्यालयों में शिक्षा पाने का अवसर प्राप्त हो सके। वर्ष 2009 तक केन्द्रीय प्रायोजित योजना विकलांगों के लिए समेकित शिक्षा अंतर्गत पूर्व प्राथमिक से 12वीं कक्षा तक के बच्चे शिक्षा पा रहे थे। परन्तु अप्रैल 2009 से भारत सरकार ने इस योजना का नवीनीकरण करते हुए विकलांगों के लिए समावेशित शिक्षा (माध्यमिक स्तर) प्रारम्भ की। इसके बाद संस्था ने आर्थिक सहयोग प्राप्त होने के स्रोतों के आधार पर इसको तीन भागों में विभाजित कर दिया।

### **(a) Programme Supported by Govt. of India/ Haryana :**

Under a Centrally Sponsored Scheme namely IEDSS, Programme was introduced in April 2009 under which visually impaired children from classes 9<sup>th</sup> to 12<sup>th</sup> are covered. A total of 15 specially trained teachers have been recruited to render assistance to these children in the use of advance aids & appliances, reading & writing of Braille in grade-II, Nymath codes and remedial teaching. During the year 2013-14, 120 students were provided with free uniform, Braille and large print books and stationary along with basic aids, appliances, and audio cassettes etc. The teacher visits school and homes of the students and assists them in learning.



In our State, we are conducting the programme in 6 districts viz. Faridabad, Palwal, Rewari, Mohindergarh, Bhiwani and Sonapat.

**(b) Programme Supported by NAB (India) :** This Programme was introduced in the year 1986 with maximum financial support from our Head Office at Mumbai, which continues till date. Due to withdrawal of IEDC scheme of Central Government, also covering Children from pre-school to VIII standard, during the year 2009, we were forced to increase the number of units to impart unhindered education to children of these classes. Presently the education is being imparted to 61 children with the support of 6 special teachers. These teachers visit the schools and their homes to impart education. Children are provided free uniform, text books in required medium-Braille/large print, basic aids and appliances and other supportive services. Our performance during the year 2013-14 has been as under:-



(i)	Total no. of students	61
(ii)	Pre Scholars	8
(iii)	Appeared in Examination	53
(iv)	Promoted	53

## (अ) भारत/हरियाणा सरकार से सहायतार्थ कार्यक्रम

आई.ई.डी.एस.एस. के नाम से जानी जाने वाली केन्द्रीय प्रायोजित योजना का आरम्भ अप्रैल 2009 में हुआ जिसके अंतर्गत कक्षा 9वीं से 12वीं तक के बच्चे शामिल किये जा रहे हैं। इस कार्यक्रम के अंतर्गत 15 विशेष प्रशिक्षित अध्यापकों को नियुक्त किया गया है जो इन बच्चों को आधुनिक सहायक उपकरणों का प्रयोग, द्वितीय स्तर की ब्रेल लेखन व पठन पद्धति, गणित हेतु नियमित कोड तथा उपचारात्मक शिक्षण आदि के साथ सामुदायिक संसाधनों को दृष्टिहीन शिक्षण की ओर गतिमान करने का कार्य करते हैं। वर्ष 2013-14 के दौरान स्कीम के अंतर्गत 120 बच्चों को शिक्षा प्रदान की गई। उन्हें निःशुल्क ब्रेल व मोटे छापे की पुस्तकें और अभ्यास पुस्तिकाएँ, ब्रेल उपकरण, ध्वनियांकित पाठ्य सामग्री, वाचक भत्ता, आई.सी.टी. संसाधन जैसे JAWS/SAFA/ कम्प्यूटर स्क्रीन रीडर सॉफ्टवेयर आदि। विशेष अध्यापक न केवल इन बच्चों को स्कूलों में सहायता प्रदान करते हैं बल्कि वे इनके घरों और समुदाय में जाकर भी इनकी आवश्यक सहायता करते हैं।



वर्तमान में हम इस कार्यक्रम को 6 जिलों : फरीदाबाद, पलवल, रेवाड़ी, महेन्द्रगढ़, भिवानी तथा सोनीपत में संचालित किये हुए हैं।

## (ब) नैब (भारत) से सहायतार्थ कार्यक्रम :

नैब (भारत) के मुंबई स्थित मुख्यालय ने अपने अधिकतम आर्थिक सहयोग से 1986 में इस कार्यक्रम का प्रारम्भ किया गया जो आज तक नियमित जारी है। इनके सहयोग से केन्द्र सरकार की आई.ई.डी. सी. योजना बंद होने के बाद भी हम पूर्व प्राथमिकता से आठवीं कक्षा तक के बच्चों को शिक्षा दे रहे हैं। 2009 में हमने अपनी यूनिट बढ़ाने के लिए दबाव बनाया जिससे इन कक्षाओं में पढ़ रहे बच्चे शिक्षा की धारा से कटे नहीं और उनकी शिक्षा नियमित चलती रहे। वर्तमान में हम 61 दृष्टिहीन बच्चों को 6 विशेष शिक्षकों की सहायता से शिक्षा दे रहे हैं। ये अध्यापक इन्हें विद्यालय और घर दोनों जगह सेवाएं प्रदान करते हैं। बच्चों को निःशुल्क वर्दी, ब्रेल व मोटे छापे की पाठ्य पुस्तकें, मूलभूतसहायक उपकरण तथा अन्य प्रकार की सेवाएं प्रदान की जाती हैं। वर्ष 2013-14 के दौरान हमारी उपलब्धियां निम्नांकित हैं :-



1. कुल छात्र संख्या	:	61
2. पूर्व प्राथमिक छात्र संख्या	:	8
3. परीक्षा में प्रवेश हुए	:	53
4. प्रोमोटिड	:	53

**(C) Project supported by Sightsavers:** Empowering the visually challenged through education is our vision for which our Association has put a strong base in place. We started this programme in Mewat also last year with financial support from Sightsavers. Visually impaired children from 3 to 18 years of age are provided education through inclusive mode of visually impaired children from the confines of their homes to the door step of the schools has been a big achievement of the project. A total of 197 children supported by 14 staff members have been admitted in various schools of this district. Our aim is that all the visually impaired children should get education upto primary level at least. A number of activities have been carried out to create awareness regarding the benefits of education to bring about a positive change in the society.

### HOME SCIENCE TRAINING PROGRAMME

The programme was started in the year 1990 with the aim to provide training to the Visually Impaired girls in routine household chores. The duration of training is 6 months, during which girls are taught cooking, washing, stitching, knitting, house keeping, dressing and personality development. The training makes them independent and confident to become a good housewife. This is a residential programme during which the Association provides free food, hostel accommodation and medical facilities. During the year 12 girls were provided this training and a total of 263 girls have been trained upto March 2014.



## साइटसेवर्स से सहायतार्थ कार्यक्रम :

शिक्षा द्वारा दृष्टिबाधितों का सशक्तिकरण हमारी सोच का परिणाम है जिसके लिए संस्था ने एक मजबूत स्थानीय आधार निर्मित किया है। साइटसेवर्स के आर्थिक सहयोग से मेवात जिले में इस कार्यक्रम को 2010 में आरम्भ किया गया। 03 से 18 वर्ष की आयु के दृष्टिहीन बच्चों को समावेशित शिक्षा के माध्यम से उनके घर के सबसे नजदीकी स्कूल में पढ़ाया जा रहा है जो इस परियोजना की सबसे बड़ी उपलब्धि है। 197 बच्चों को 14 स्टाफ सदस्यों के द्वारा जिले के विभिन्न स्कूलों में प्रवेश दिलाया गया है तथा नियमित पढ़ाया जा रहा है। हमारा प्राथमिक उद्देश्य इस समय सभी बच्चों को प्राथमिक शिक्षा पूरी कराना है। समाज व समुदाय में जागरूकता लाने और दृष्टिबाधितों के प्रति उनकी सोच को सकारात्मक करने के लिए कई प्रकार के कार्यक्रमों का आयोजन किया जा रहा है।

## गृह विज्ञान प्रशिक्षण

इस प्रशिक्षण का आरम्भ 1990 में इस उद्देश्य को ध्यान में रखकर किया गया कि दृष्टिबाधित लड़कियों को दैनिक घर में किये जाने वाले कार्य का प्रशिक्षण दिया जा सके। इस प्रशिक्षण की समयावधि 6 माह है। जिसमें लड़कियां खाना पकाना, कपड़े धोना, सिलाई करना, बुनाई करना, गृह सज्जा व व्यवस्था, वस्त्र और आभूषण से स्वयं की साज सज्जा करना तथा वैयक्तिक विकास आदि कार्य स्वयं स्वतन्त्रतापूर्वक और सुरक्षात्मक तरीकों से करने सिखाए जाते हैं। यह प्रशिक्षण उन्हें आत्मनिर्भर बनाता है और उनके स्वयं करने के भरोसे को मजबूत करता है जिससे वे एक कुशल गृहणी बने। यह आवासीय प्रशिक्षण है जिसमें संस्था इन्हें निःशुल्क भोजन, आवास और चिकित्सा सुविधा उपलब्ध कराती है। विगत वर्ष में 12 लड़कियों को प्रशिक्षण दिया गया। मार्च 2014 तक 263 दृष्टिहीन लड़कियों को प्रशिक्षण दिया जा चुका है।



## NETRA JYOTI SURAKSHA PROGRAMME

We are working for the welfare and upliftment of the Blind for the past over thirty years. The programme 'Netra Jyoti Suraksha', was started in the year 1992 with an aim to detect the eye disease in school going children and take preventive measures to treat the same at an early stage.

During the year 2013-14, our main thrust has been to identify and detect eye ailment in the school going children of Mewat, a backward district of Haryana. We got full co-operation from the parents as well as the school authorities for successful conduction of this activity. Our achievement is as under:-

1.	No. of school covered	3
2.	No. of students checked	176
3.	No. of students referred for Further detailed examination/treatment	28
4.	No. of students given Spectacles/low vision aids	13
5.	No. of students provided telescope	1

Besides, 5 nos. special eye checkup camps were organized by M/s. Shroff Hospital in Faridabad Palwal, Mewat, Rewari & Bhiwani for in depth clinical assessment and further advise. They carried out eye operations free of cost who were in urgent need of surgery. We are in regular touch with them for providing eye health facilities to the needy.



**Tasting of Eyes is in Progress as a Part of  
Netra Jyoti Suraksha Programme**

## नेत्र ज्योति सुरक्षा कार्यक्रम :

हम दृष्टिबाधित लोगों के कल्याण और उत्थान के लिए पिछले 33 वर्षों से कार्य कर रहे हैं। नेत्र ज्योति सुरक्षा कार्यक्रम की शुरुआत 1992 में इस उद्देश्य के साथ की गई थी कि स्कूलों में पढ़ने वाले बच्चों में से उन बच्चों को पहचाना जा सके जिनकी आंखों में किसी भी प्रकार की समस्या है ताकि प्रारम्भिक अवस्था में उनका उपयुक्त इलाज हो सके।

वर्ष 2013-14 के दौरान हमारा मुख्य प्रहार हरियाणा राज्य के एक पिछड़े जिले मेवात के स्कूल जाने वाले बच्चों की पहचान कर उन बच्चों को अलग निकालना था जिनकी आंखों में कोई भी कमी या खराबी है। हमने जिला अस्पताल मेवात के सहयोग से विभिन्न खण्डों में आंख जांच कैम्प आयोजित किये। इस कार्य की सफलता में माता पिता तथा स्कूल प्रबंधन के सदस्यों ने अपना भरपूर सहयोग किया।

### हमारी उपलब्धियां निम्नांकित हैं :-

क्र.सं.	दी जाने वाली सेवा की प्रकृति		
1.	कुल कैम्प लगाये गये	:	3
2.	कुल विद्यार्थी जिनकी जांच की गई	:	176
3.	प्रशिक्षण और उपचार के लि भेजे गए विद्यार्थी	:	28
4.	विद्यार्थियों जिन्हें चश्मे दिये गये	:	13
5.	विद्यार्थियों जिन्हें टेलिस्कोप दिये गये	:	1

दूसरी ओर डा. श्रोफ आई हॉस्पिटल के सहयोग से फरीदाबाद, पलवल, मेवात, रेवाड़ी और भिवानी में आंखों की जांच हेतु कैम्प आयोजित किए। जिसमें आंखों की सघन जांच की गई और आगामी सलाह प्रदान की गई। इसमें 5 बच्चों जिन्हें शीघ्र शल्य क्रिया की आवश्यकता थी उनके निःशुल्क आप्रेशन किए गए। हम जरूरतमंदों को आंख स्वास्थ्य सुविधा प्रदान कराने के लिए नियमित उनसे संपर्क बनाये रहते हैं।



Tasting of Eyes is in Progress as a Part of  
Netra Jyoti Suraksha Programme

## CRAFT & RECANNING PROGRAMME

Vocationalisation is the need of the hour as it increases opportunity for employment. This programme was started for those uneducated visually impaired who are living in remote villages of Haryana State and come from weaker section of the society. With a view to make these visually impaired people self-sufficient, a vocational training programme was started in the year 1993. The duration of this programme is 6 months during which extensive training is provided in Chair canning. The quality and content of the training is such that the candidates are able to find good employment opportunities in Government and Private Sector, besides self-employment with small capital at their doorstep. The trainees are provided free boarding and lodging. During the year the training was imparted to 10 candidates making a total 260 since its inception.



## MARRIAGE CELL

We, at NAB Faridabad firmly believe in the institution of marriage and hence strongly feel that eligible blind males and females should also be brought together and encourage to join hands in marriage. This way we help them to become confident and prepare them to lead married life like any other normal couple. For this we are able to muster financial support from our patrons and well wishers who assist out of the goodness of their heart.

This cell became functional in the year 1982 during the year 1 marriage were solemnized making total 40 marriage till march 2013. Some landmark achievements are a cause for rejoicing and this one certainly is! We appeal to you all to sponsor a marriage of a blind girl and earn virtue for the same.



## क्राफ्ट और कुर्सी बुनाई प्रशिक्षण :

व्यवसायिक प्रशिक्षण समय की मांग है क्योंकि यह व्यक्ति की व्यवसायिक क्षमता को बढ़ाता है। यह प्रशिक्षण उन अशिक्षित दृष्टिबाधित लोगों के लिए है जो हरियाणा के सुदूर ग्रामीण इलाकों में रहते हैं और समुदाय के गरीब वर्ग से संबंध रखते हैं। इन अवसर विहीन लोगों को स्वयं पूरक बनाने के विचार से इस प्रशिक्षण का प्रारम्भ वर्ष 1993 किया गया था। इस 6 माह



की अवधि का प्रशिक्षण है जिसमें कुर्सी की बुनाई, कैन की टोकरियां आदि बनाना सिखाया जाता है। प्रशिक्षण की गुणवत्ता और परिणाम ऐसे हैं कि व्यक्ति सरकारी और गैर सरकारी क्षेत्र में एक अच्छी नौकरी प्राप्त करने योग्य हो जाता है। दूसरी ओर वह थोड़ी सी पूंजी लगाकर अपना स्वरोजगार स्थापित करने में सक्षम होता है। इस प्रकार यह प्रशिक्षण व्यक्ति को इस योग्य बनाता है कि वह अपने अस्तित्व को अधिक टिकाऊ बना सकें।

प्रशिक्षणार्थी को मुफ्त भोजन और आवास की सुविधा प्रदान की जाती है। विगत वर्ष के दौरान 10 लोगों को प्रशिक्षण दिया गया अभी तक 260 लोगों को प्रशिक्षण दिया जा चुका है।

## विवाह इकाई

एन.ए.बी. फरीदाबाद का विधि विवाह में दृढ़ विश्वास हैं और इसलिए दृढ़तापूर्वक महसूस करते हैं कि योग्य दृष्टिहीन पुरुष और स्त्रियां भी एक दूसरे के समीप आने चाहिए और वे विवाह बंधन में बंधने के लिए प्रोत्साहित हो। इस तरह हम उनमें विश्वास पैदा करने में मदद करते हैं और उन्हें तैयार करते हैं कि वह भी अपने वैवाहिक जीवन को सामान्य गृहस्थियों की तरह जियें। इस कार्य के लिए हमें हमारे शुभचिंतक अपना भरपूर आर्थिक सहयोग प्रदान करते हैं।



यह विवाह इकाई 1982 से कार्य कर रही है और हम आज तक 40 विवाह करा चुके हैं। इस वर्ष हमने 1 जोड़ो को विवाह सूत्र में भारतीय रीति रिवाजों के अनुसार आवश्यक घरेलू सामाग्री के साथ सम्पन्न कराया। विदाई के समय वर वधु के चहेरों की मुस्कान और खुशी ऐसी थी कि वह उपस्थित जनसमूह के लिए हमेशा एक यादगार के रूप में रहेगी। हम आप सभी से अपील करते हैं कि आप भी एक शादी प्रायोजित कर इस प्रकार का पुण्य प्राप्त करें।

## TYPING CUM SHORTHAND TRAINING PROGRAMME

A Typing cum Shorthand Training Programme is conducted for those Visually Impaired candidates who have received education upto Senior Secondary level. This programme was started in the year 1997 and is for one-year duration. Over the years, the programme has generated immense enthusiasm amongst the candidates and is in popular demand. Comprehensive training is imparted in shorthand, fixing of paper in braille machine, knowledge of compared word, short forms, group signs and phrases etc. With practice, students do comfortably achieve speed upto 60 words per minute in shorthand and 30 words per minute in typing.



The training gives tremendous confidence to the students and enables them to explore job opportunities and thus become self sufficient and contributory members of society. A good number of our trainees are gainfully employed in various public and private sector undertakings while a few are self employed in judicial courts also. During the year we imparted this training to 10 candidates making a total of 138 candidates since the inception of this programme. Apart from free training; free boarding and lodging is

## COMPUTER TRAINING PROGRAMME

Computer literacy has become the need of the day and we consider that Visually Impaired should not lag behind in this respect and should be afforded all the opportunities to learn this technology. Proficiency in Information Technology has also become a market requirement and employers look for trained individuals in this field. Keeping ourselves abreast with the changing need, we started Computer Training Programme for the visually impaired in 2006. with the help of M/s Goodyear Ltd, who donated 10 nos. computers and accessories. The programme is open to those persons who have qualified Senior School Certificate. At a time 15-20 candidates are granted admission. The duration is six months, in which training is imparted on basic knowledge, M.S. Word, M.S. Excel, Power Point and Internet. The training is imparted with the help of screen reading software called JAWS. At the end of programme, a test is carried out to judge the proficiency of the candidates and certificates issued accordingly. Besides free training, the trainees are also provide free boarding and lodging. Boys and girls are housed in separate hostels. During the year 25 students were imparted training in basic computer knowledge making a total of 138 trained so far.



## हिन्दी शार्टहैंड और टाइपिंग

यह कोर्स उन दृष्टिबाधित लोगों के लिए संचालित किया जा रहा है जिन्होंने कम से कम 12वीं कक्षा पास की हुई है। इसका आरम्भ वर्ष 1997 में किया गया। यह एक वर्ष की अवधि का कोर्स है। वर्षों से हिन्दी स्टैनोग्राफर की अच्छी मांग होने के कारण इस कोर्स के प्रति दृष्टिहीन लोगों में विशेष उत्साह बना हुआ है। ब्रेल मशीन में पेपर लगाने से लेकर, तुलनात्मक शब्द, संक्षिप्त रूप, समूह चिन्हों और शब्द समुदाय आदि का विस्तृत रूप में प्रशिक्षण दिया जाता है। अभ्यास से विद्यार्थी की शार्टहैंड की औसत गति 60-90 शब्द प्रति मिनट और टाइपिंग की औसत गति 30-40 शब्द प्रति मिनट अर्जित कर जाते हैं।



प्रशिक्षण विद्यार्थियों में अत्यन्त आत्म विश्वास पैदा करता है और उन्हें जॉब प्राप्त करने का अवसर प्रदान करता है। इस तरह वे आत्मनिर्भर बन समाज का एक सहयोगी सदस्य बन जाते हैं। हमारे प्रशिक्षण उपरान्त एक बड़ी संख्या इस क्षेत्र में सरकारी और सरकार के अधीनस्थ व गैर सरकारी विभागों में रोजगार पा गये हैं। कुछ न्यायिक व प्रशासनिक परिसरों में स्वरोजगार का कार्य कर रहे हैं। विगत वर्ष के दौरान हमने 10 बच्चों को यह प्रशिक्षण प्रदान किया। आरम्भ से अब तक 138 लोग यह प्रशिक्षण पा चुके हैं। प्रशिक्षण दृष्टिबाधितों को निःशुल्क प्रदान किया जाता है तथा रहने और खाने की मुफ्त सुविधा भी प्रदान की जाती है। अब यह प्रशिक्षण कम्प्यूटर द्वारा दिया जाना है। अपील की जाती है कृपया कम्प्यूटर उपलब्ध करावें।

## कम्प्यूटर प्रशिक्षण

कम्प्यूटर साक्षरता आज की आवश्यकता बन चुकी है और हम मानते हैं कि दृष्टिबाधित भी इसमें पीछे न रहें और इस तकनीकी को सीखने के सभी अवसर उन्हें दिये जाएं। सूचना तकनीकी में प्रवीणता आज बाजार की जरूरत बन गई है और नियोक्ता इस क्षेत्र में व्यक्ति की कुशलता देखते हैं। बदलती हुई आवश्यकता को मध्यनजर रखते हुए हमने दृष्टिबाधित के लिए 2006 से कम्प्यूटर प्रशिक्षण शुरू किया। मेसर्स गुडईयर इण्डिया लिमिटेड ने दरियादिली दिखाते हुए हम 10 कम्प्यूटर और उसकी सभी सहायक इकाइयां प्रदान की। इस प्रशिक्षण में प्रवेश के लिए दृष्टिबाधित उम्मीदवार की योग्यता 12वीं पास होनी चाहिए। एक बैच में 15-20 बच्चों को प्रवेश दिया जाता है। इसकी अवधि छह माह है। इसमें एम.एस. वर्ड, एम.एस. एक्सल, पावर प्वाइंट और इन्टरनेट का मूलभूत ज्ञान प्रदान किया जाता है। यह प्रशिक्षण उन्हें स्क्रीन रीडर सॉफ्टवेयर जिसे 'जॉस' (JAWS) कहते हैं के माध्यम से दिया जाता है। निःशुल्क प्रशिक्षण के साथ सभी प्रशिक्षणार्थियों को मुफ्त भोजन तथा आवास प्रदान कराया जाता है। लड़का और लड़कियों के लिए अलग-अलग छात्रावास की व्यवस्था है। विगत वर्ष में 25 विद्यार्थियों को कम्प्यूटर के आधारभूत ज्ञान का प्रशिक्षण दिया गया। आरम्भ से अब तक 138 दृष्टिबाधित लोगों को यह प्रशिक्षण दिया जा चुका है।



## HELP AN AGED BLIND

This programme is being conducted for those Visually Impaired male/female who are 60 years and above of age and do not have permanent shelter over their heads and either been abandoned by their kith and kin or even their own children. Sponsorship is sought from donors who can come forward to the cause of welfare of an aged blind and are willing to donate a sum of Rs.6000/- annually.

The amount is distributed in cash Besides. Items of daily use as per their need and desire are made available quarterly. This programme has met with tremendous success during a short period, which has given us impetus to work more in this regard. Presently 7 beneficiaries are benefiting from this programme.

## EARLY PREPARATION CENTRE

The centre was started in April 2009 with an aim to prepare the toddlers with blindness for their mainstreaming. Children are trained in the optimum use of their other senses such as touch, taste, hearing and smell. Simultaneously, mechanism of braille learning, use of tactile frame, techniques of indoor and outdoor mobility, age appropriate social skills, required activities of daily living are taught by also involving the parents. All the children are day scholars who are provided with pick up and drop facility without any charge. All stated educational services are imparted by our qualified teachers. During the year 13 children benefitted from the programme.

## MUSIC CENTER

Today, Music is gaining popularity and momentum all over the world. It is a vocation which has taken a place of gainful employment and is quite remunerative. Keeping this in view, we started a music centre in our premises wherein we teach vocal as well as instrumental music to the visually impaired children. Classes of two hours duration are held regularly under the guidance of a trained music teacher.



## वृद्ध दृष्टिहीनों की सहायता

इस कार्यक्रम के अंतर्गत उन दृष्टिहीन लोगों की सहायता की जाती है जिनकी आयु 60 वर्ष या इससे अधिक हो तथा उनका कोई निश्चित सहारा देने वाला या देखभाल करने वाला नहीं है या उनके बच्चे या परिवार के लोग तो हैं परन्तु वे उनकी देखभाल नहीं करते। यह कार्यक्रम उन क्षेत्रीय दानदताओं द्वारा प्रायोजित है जो बूढ़े लोगों की भलाई के कार्य के लिए प्रतिबद्ध है और स्वैच्छिक से 6000/- रुपये वार्षिक दान देते हैं, आप भी एक वृद्ध को सहायता दे सकते हैं।

यह धनराशि वृद्ध दृष्टिहीनों को नकद या आवश्यक सामग्री के रूप में दी जाती है। उनके दैनिक जीवन व इच्छा की सामग्री उन्हें हर तिमाही प्रदान की जाती है। थोड़े समय में इस कार्य की सफलता ने हमें इस विषय पर और अधिक काम करने की प्रेरणा दी है। इस समय इस कार्यक्रम से 7 लोग लाभान्वित हो रहे हैं।

## पूर्व विद्यालयी तैयारी केन्द्र :-

इस केन्द्र का संचालन अप्रैल 2009 में इस उद्देश्य से किया गया कि छोटे बच्चों को तैयार कर सामान्य शिक्षा पद्धति में प्रवेशित किया जा सके। उन्हें अपनी अन्य शेष ज्ञानेन्द्रिय जैसे स्पर्श, श्रवण, घ्राण और स्वाद का अधिकतम प्रयोग कर सकें। साथ-साथ ब्रेल सीखने की अभियांत्रिकी, गणित पार्टी का प्रयोग, बाहर और अन्दर स्वयं चलने फिरने की तकनीकी, आयु अनुरूप सामाजिक कौशल, दैनंदिनी गतिविधियां माता-पिता को भी साथ जोड़कर सिखाई जाती है। सभी बच्चे दैनिक विद्यालय आते हैं और आने और जाने के लिए निःशुल्क व्यवस्था की गई है। सभी शैक्षिक सेवाएं विशेष प्रशिक्षित अध्यापकों द्वारा दी जाती है। विगत वर्ष के दौरान 13 बच्चों को इस कार्यक्रम का लाभ प्राप्त हुआ।

## संगीत शिक्षण :

आज संगीत संसार में तीव्र वेग से लोकप्रियता पाता जा रहा है। यह एक ऐसी व्यवस्था है जो व्यक्ति को रोजगार दिलाने में सहायक है और सर्वथा पारितोषिक दिलाता है। इसके मद्देनजर हमने संस्था परिसर में एक संगीत कक्ष की स्थापना की जहां वाद्य और यांत्रिक दोनों तरह के संगीत की शिक्षा दृष्टिहीन को दी जाती है। प्रतिदिन दो घंटे का



प्रशिक्षण संगीत अध्यापक के माध्यम से दिया जाता है। धीरे-धीरे निपुणता से बच्चे अपने कण्ठ से ध्वनि स्वरों को निकालने लगे हैं और एकल गीत और समूह गान, भजन आदि में भाग लेने लगे हैं। इनमें से कुछ बच्चे हारमोनियम तथा अन्य वाद्य यंत्रों को बजाने लगे हैं और उपलब्धि से रोमांच महसूस करते हैं।

## (B) COURSES CONDUCTED

**1. Skill Development Camp :** All the children with visual impairment especially in their formative years require intensive care and general training for their proper upbringing. To meet this crucial requirement, the Association has regularly been conducting Skill Development Camps. During the year 2 such camps were conducted for 53 young children with blindness which was of 10 days duration. Children were taught reading and writing in braille script, training in indoor and outdoor mobility, development of confidence in daily needs skills, encouragement for participation in cultural and sports activities etc.

### 2. First -Aid Training Camp: -

(19 February 2014) A one day training camp in First-Aid, conducted by us, under NIVH in the premises of our Association on 19 February 2014. A total of 30 participants, attended the Training camp.



### 3. Home management :

The Association conducted a home management Course on behalf of National Institute for the Visually Handicapped (NIVH) Dehradun. The objective of the course was to prepare girls and boys with visual impairment in household chores. They were taught the use of various utensils in a kitchen, identification of various vegetables, lentils and condiments by the use of remaining senses, cooking, washing, ironing and proper folding of clothes. This was also a condensed course of one week duration and was attended by 45 visually impaired young girls and boys from Haryana.



### 4. Orientation to Braille for General Teachers :-

After implementation of 'Right to Education', it has become the Right of each & every child between the age of 6 to 14 years including child with any disability that he/she can study in any general school. In view of this a course of one week duration was conducted namely 'Orientation to Braille' for general teachers on behalf of National Institute for the Visually Handicapped (NIVH) Dehradun. During the course, participants were introduced with English Braille grade – I and Hindi Braille alongwith use of Tylore Frame. Course was well appreciated & it is said by the majority participants that they had never attended such qualitative and well managed course. A total of 19 teachers from various govt. schools of Faridabad, Palwal and Mewat distts. participated in this course.



### 5. Martial Arts & Adventure:-

A 5 day Training. of Martial Arts & Adventure , conducted by us, under NIVH in the premises of our Association on 10-14 March 2014. A total of 30 participants, attended the training camp.



## (ब) अल्पावधि पाठ्यक्रम आयोजन

**1. कौशल विकास शिविर :** सभी दृष्टिबाधित बच्चों को प्रारम्भिक बाल्यावस्था में कुछ विशेष देखभाल और उनके उचित विकास हेतु कुछ सामान्य प्रशिक्षणों की आवश्यकता होती है। इस जरूरी आवश्यकता को पूरा करने के लिए संस्था नियमित रूप से कौशल विकास शिविरों का आयोजन करती रहती है। विगत वर्ष के दौरान ऐसे 2 शिविरों का आयोजन किया जिसमें 53 दृष्टिहीन बच्चों ने प्रशिक्षण पाया। जिसकी अवधि 10 दिन की थी। बच्चों को इसमें ब्रेल पढ़ना और लिखना, अंदर और बाहर भ्रमण का कौशल, दैनिक जीवन के कौशलों को स्वयं करने में पारांगत होना, खेल और सांस्कृतिक गतिविधियों में शामिल होने के लिए प्रोत्साहित करना आदि सिखाये गये। मेवात जिले के बच्चों ने इन शिविरों का लाभ उठाया।

### 2. प्रथम उपचार प्रशिक्षण शिविर :

संस्था ने राष्ट्रीय दृष्टिबाधितार्थ संस्थान देहरादून के आर्थिक सहयोग से एकदिवसीय प्रशिक्षण शिविर का आयोजन किया। इस कोर्स का उद्देश्य दृष्टिबाधित बच्चों को, किसी दुर्घटना एवं बिमारी होने पर कैसे प्राथमिक उपचार करें एवं क्या-क्या सावधानियाँ वरते, इसके बारे में उन्हें प्रशिक्षण प्रदान किया गया। जैसे सुदूर क्षेत्र में रहते हुए चिकित्सालय पहुँचने से पूर्व, आस-पास एवं धर में, उपलब्ध साधनों से कैसे उपचार करना, मरहम पट्टी करना, एवं क्या सावधानिया वरतना इत्यादि के विषय में जानकारी दी गई।



**3. गृह प्रबंधन :** संस्था ने राष्ट्रीय दृष्टिबाधितार्थ संस्थान, देहरादून द्वारा प्रायोजित दृष्टिबाधित बच्चों के लिए गृह प्रबंधन हेतु कोर्स संचालित किया। इस कोर्स का उद्देश्य दृष्टिबाधित लड़कों और लड़कियों को दैनिक घरेलू कार्यों के लिए तैयार करना था। उन्हें शेष ज्ञानेन्द्रियों का प्रयोग कर रसोई के विभिन्न बर्तनों / उपकरणों, विभिन्न सब्जियों, फलियों और दानों, पत्तेदार सब्जियों, मसाले, चटनी आदि की पहचान, खाना पकाना, कपड़े धोना, ईस्त्री करना, कपड़ों की तह करना, बिस्तर लगाना आदि सिखाया जाता है। यह भी एक सप्ताह की अवधि का संक्षिप्त कोर्स है और इसमें हरियाणा के 45 दृष्टिहीन लड़के और लड़कियों ने प्रशिक्षण ग्रहण किया।



**4. ब्रेल संवर्धन कोर्स:** संस्था ने राष्ट्रीय दृष्टि बाधितार्थ संस्थान देहरादून के आर्थिक सहयोग से ब्रेल संवर्धन कोर्स का संचालन किया। इस कोर्स का उद्देश्य दृष्टिबाधित बच्चों की शिक्षा में रत अध्यापकों की क्षमता का संवर्धन करना था। इसमें शिक्षकों को भारतीय ब्रेल हिन्दी, अंग्रेजी ब्रेल और ब्रेल गणित कोड पर अभी तक हुए नवीनतम शोधों और शिक्षण की नवीन अभियांत्रिकियों से परिचित करना था। यह भी एक सप्ताह की अवधि का एक संक्षिप्त कोर्स था। इसमें हरियाणा राज्य में विभिन्न संस्थाओं में कार्यरत 30 अध्यापकों ने प्रशिक्षण ग्रहण किया।



### 5. मार्शल आर्ट्स एवं साहसिक प्रशिक्षण शिविर :

संस्था ने दृष्टिबाधित विद्यार्थियों की आत्मरक्षार्थ के लिए राष्ट्रीय दृष्टिबाधितार्थ संस्थान, देहरादून की मार्फत एक पाँच दिवसीय 'मार्शल आर्ट्स एवं एडवेंचर' का प्रशिक्षण शिविर आयोजित किया। इसका उद्देश्य, किसी आकस्मिक घटना से अपने बचाव के तरीके सिखाना रहा, जिससे वह अपने शरीर की कुछ हद तक रक्षा कर सके।



## SPORT ACTIVITIES

(14- 16 November 2013)

National Association for the Blind, Haryana state Branch, Organized North Zone Cricket Tournament for the Blind, on 14- 16 November 2013 at Nahar Singh Stadium Faridabad. Mr. Vijay Pratap Singh S/o Hon'ble Shri Mahender Pratap Singh, Revenue, Food & Supply minister (Haryana) Inugarated the tournament on 14.11.2013. The tournament was opened by Smt. Neena Kumar, Commissioner of Income Tax on 15.11.2013.



CA. Arihant Jain, president Rotary Club of Faridabad-Sanskar was chief guest of opening Tournament for 3rd day. The valedictory function of the tournament was held on 16.11.2013. His Excellency the Governor of Haryana Hon'ble Sh. Jagan Nath Pahadia was Chief Guest and Minister of state Sports for Youth Affairs Sh. Sukhbeer Kataria was the Guest of Honour in the valedictory function. Sh. Rama Krishna General Secretary NAB (I) Mumbai and Shri Nagesh President of Indian Cricket Association was divided in three segments

- (a) Rally
- (b) Tournament and
- (c) Prize distribution.

A Total six teams coming from Haryana, U.P., Delhi, Punjab, Uttarakhand, and Himachal, Participated In the tournament and finally Haryana team was win by 20 runs.

## OTHER ACTIVITIES

### 1. Celebration of National Festival Day:-

National Association for the Blind (NAB) Haryana State Branch, Faridabad, celebrated Independence Day in our premises. Mr.S. L. Nagpal, 1st General Secretary of NAB, Faridabad as a chief guest of this ceremony on 15 August 2013.



(26 January 2014)

National Association for the Blind (NAB) Haryana State Branch, Faridabad, celebrated 65th Republic day at our premises. Hon'ble Shri Kuldeep Sharma his Excellency Speaker of Haryana Assembly by as a chief guest of opening ceremony.



## 2. Annual Function:-

National Association for the Blind Haryana state Branch Faridabad organized, Function day celebration 30th September 2013. Hon'ble Km. Selja Union Cabinet Minister, Social Justice & Empowerment, Govt. of India as a chief guest on this occasion. Shri K Ramkrishna (Secretary General, NAB (India), Mumbai, as a Guest of Honour.



## 3. Observation of “205th Birthday of Louis Braille” : -

(4 January 2014)

205th birthday of Louis Braille was observed at premises of National Association for the Blind (NAB) Haryana State Branch, Faridabad. Shri Basant Veermani grace the occasion as a chief guest. After welcoming the all present by CA. A S Patwa president of National Association for the Blind (NAB) Haryana State Branch, Faridabad. Lighting the traditional Lamp & garlanding to the portrait was performed by the chief guest and other dignitaries.



## खेल गतिविधियाँ

विगत वर्ष टी-20 नार्थ जोन ब्लाईंड क्रिकेट टूर्नामेंट का आयोजन महाराजा नाहर सिंह स्टेडियम फरीदाबाद में हुआ। जिसमें हरियाणा सहित 6 टीमों ने भाग लिया, जिसमें हरियाणा की टीम विजय रही। यह टूर्नामेंट 14-16 नवम्बर 2013 की अवधि में हुआ। जिसमें हरियाणा राज्य के राजस्व; खाद्य एवं आपूर्ति मंत्री माननीय महेंद्र प्रताप सिंह के पुत्र श्री विजय प्रताप सिंह ने टूर्नामेंट का उद्घाटन किया। समापन समारोह के मुख्य अतिथि, हरियाणा राज्य के राज्यपाल माननीय श्री जगन्नाथ पहाड़िया थे। विशेष अतिथि के रूप में हरियाणा के खेल एवं युवा कल्याण मंत्री माननीय श्री सुखवीर कटारिया पधारे। माननीय राज्यपाल ने संस्था के विकास हेतु 5,00,000 रु एवं खेल मंत्री ने 2,50,000 रु प्रदान किए।



## अन्य आयोजन

### 1. राष्ट्रीय पर्वों का आयोजन :

(अ) 15 अगस्त 2013 को स्वतंत्रता दिवस मनाया गया, जिसमें मुख्य अतिथि नैव फरीदाबाद के प्रथम महासचिव श्री एस० एल० नागपाल रहे।

(ब) 26 जनवरी 2014 को नैव कैम्पस में 65वाँ गणतंत्र दिवस समारोह का आयोजन हुआ। हरियाणा सरकार के स्पीकर माननीय श्री कुलदीप शर्मा बतौर मुख्य अतिथि पधारे। युक्त अवसर पर स्पीकर महोदय ने नैव में निर्माणधीन हाल की आधार शिला रखी।

### 2. एन.ए.बी. स्थापना दिवस का आयोजन

30 सितम्बर 2013 को नैव स्थापना दिवस मनाया गया, जिसमें सरकार की 'सामाजिक न्याय एवं सशक्तिकरण' मंत्री माननीय कु० शैलजा वतौर मुख्य अतिथि पधारी।



### 3. लुई ब्रेल जन्मदिवस का आयोजन

दृष्टिहीनों के मसीहा और उनके जीवन के तिमिर का नाश करने हेतु स्पर्श लिपि ब्रेल के आविष्कारक का 205वां जन्मदिवस एन.ए.बी. फरीदाबाद के प्रांगण में आयोजित किया गया। इसमें दृष्टिहीन छात्र छात्राओं के साथ समाज के अनेकों मानसेवी समाजसेवकों ने अपनी उपस्थिति दर्ज कर दृष्टिहीनों की क्षमताओं को गहनता से समझा और उनके भावी विकास हेतु भविष्य में अपना सम्पूर्ण सहयोग प्रदान करने का आश्वासन भी दिया। दृष्टिबाधित बच्चों ने लुई ब्रेल के जीवन और उनके सहज अविष्कार से परिचित कराते हुए विभिन्न रंगारंग कार्यक्रम की प्रस्तुति दी।

#### 4. विवाह एवं रामायण पाठ का आयोजन:

7 दिसम्बर 2013 को नैब कैम्पस में अखण्ड रामायण पाठ का समापन हुआ। उसी दिन नैब के पूर्व अध्यक्ष श्री बी.एन जैन को उनके सराहनीय कार्यों एवं सहयोग के लिए सम्मानित किया गया। तदुपरांत एक दृष्टिवाधित जोड़े की शादी, पाली क्रशर जोन के अध्यक्ष श्री धर्मवीर भड़ाना के आर्थिक सहयोग से हुआ।



#### 5. होली मिलन समारोह (फूलों की होली)

15 मार्च 2014 को नैब कैम्पस में होली मिलन समारोह का आयोजन किया गया। जिसमें नैब के जी.सी. मेम्बर, ए.एस. पटवा, सुषमा गुप्ता, वी. के. मखीजा एवं पूरा स्टाफ तथा बच्चों के साथ फूलों की होली खेली गई तथा बच्चों द्वारा होली गीत प्रस्तुत किए गये।



### छपते-छपते

#### 1. खिलाड़ियों का सम्मान

19 अप्रैल 2014 को नैब फरीदाबाद ने पाकिस्तान में खेले गए टी.20 क्रिकेट टूर्नामेंट (दृष्टिवाधितार्थ) में भाग लिए हुए हरियाणा के दो दृष्टिवाधितार्थ क्रिकेट खिलाड़ियों को सम्मानित करने का समारोह आयोजित किया गया, जिसके मुख्य अतिथि फरीदाबाद के पुलिस आयुक्त श्री ए.एस.चावला थे। जिन्होंने उन दोनों खिलाड़ियों को सम्मानित कर उनके सफलता की कामना की।



#### 2. शतरंज प्रतियोगिता:

27-29 जून 2014 तीन दिवसीय शतरंज प्रतियोगिता का आयोजन नैब कैम्पस में किया गया। जिससे देशभर से लगभग 100 दृष्टिवाधित बच्चों ने भाग लेकर अपनी खेल प्रतिभा का प्रदर्शन किया। शतरंज प्रतियोगिता के प्रथम दिन का उद्घाटन फरीदाबाद के कर्मठ युवा नेता श्री विकास चौधरी ने दीप प्रज्वालित कर किया। दूसरे दिन के उद्घाटन कर्ता पाली क्रशर जोन के अध्यक्ष श्री धर्मवीर भड़ाना थे। जो नैब के विकास कार्यों के लिए 51000 रुपये प्रदान किए तथा हर महीने 5100 रुपये देते रहने की घोषणा किये। समापन समारोह की मुख्य अतिथि हरियाणा राज्य की शिक्षामंत्री सुश्री गीता भुक्कल थी, जिन्होंने नैब के विकास कार्यों के लिए 500000 रुपये देने की घोषणा की तथा हर संभव सहयोग का आश्वासन दिया।



## YOU CAN HELP US

We need Your Help!

The Association has embarked upon a herculean task to create confidence and feeling of self worth in the visually impaired people of the State. Your assistance and help is needed at every step to carry out this task unhindered. You can help in any of the following ways as per your desire:-

### 1. Financial assistance.

- a) Rs. 6,000/- per annum to Help an Aged Blind.
- b) Rs. 3,000/- per annum for Education of blind child.
- c) Rs. 1,500/- to provide spectacles to 5 needy children.
- d) Rs. 1,000/- to provide a Braille learning kit to child.
- e) Sponsor marriage of a blind girl.
- f) Donate for Breakfast, Lunch or Dinner for the trainees on your happy and memorable occasions.
- g) Course Donation.
- h) Release of advertising in Diary or calender.

### 2. Kind

- a) Donate Brailers to impart education.
- b) Grocery for trainee's kitchen.
- c) Office equipments and furniture as per the need.
- d) Any other item in consultation with the Hony. General Secretary.

### 3. Time.

- a) Be a writer of a blind examine
- b) Be a reader of a blind trainee
- c) Be a writer of large print material
- 4. Obligation
- a) Give an employment to a visually impaired person
- b) Donate for our under construction multi purpose building
- c) Donate a piece of land or building for girl's hostel

**Donations to our Association are 100% exempted from taxable income under section 35AC of Income Tax Act 1961.**

## अनुग्रह

सभी दानदाताओं से अनुरोध है कि संस्था की सेवाओं को गतिमान बनाए रखने के लिए एवं आगे प्रगति के लिए अपनी श्रद्धा व क्षमता अनुसार धन समर्पित करें। प्राईमरी अंध विद्यालय एवं छात्रवास के निर्माण हेतु भी आपका सहयोग अपेक्षित है। निर्माण कार्य व अन्य विशेष कार्य में पूर्ण सहयोग मिलने पर दानदाताओं की नाम तालिका आदि भी दान-दाता की इच्छा के अनुरूप लगाने का प्रावधान है। कृप्या सहयोग करें।

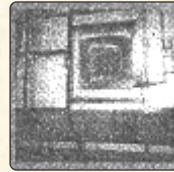
*With Best Compliments from*

# **Entec Industrial Furnaces Pvt. Ltd.**

**Key Personnel :**

*Mr. Sunil Sehgal (Director)*  
**+91-9811121733**

*Mr. Vinay Agnihotri (Technical Director)*  
**91-9810005354**



## **MANUFACTURERS & EXPORTERS OF**

- Billet Reheating Furnaces • Heat Treatment Furnaces
- Aluminium Melting & Holding Furnaces
- Copper Melting Furnaces
- Ingot Casting Machines • Pollution Control Systems
- Combustion Equipments-Burners, Blowers, Heating & Pumping Units, Recuperators, Oil Heating & Handling Equipment.

**Plot No. : 186, Sector-24, Faridabad-121004, Haryana (India)**

**Tel. : +91-129-2239081, 4061106,**

**E-mail : entec\_furnace123@rediffmail.com,  
info@entecfurnace.com**

*With Best Compliments from*



# USHA INDUSTRIES

**ISO 9001 : 2000**

***Specialist In :***

**Sheet Metal Components, Tools,  
Dies and Jig Fixtures, Tool Room  
Work, Press Component,  
CNC Turning, Auto Parts Supplier**



---

**Works : Plot No. 136, Sohna Road,  
Sain Chowk, Jeevan Nagar,  
Gouchi, Ballabgarh, Faridabad  
Fax -2236980, Mob. : 9871400080, 9971700030  
E-mail : [ushaindustry1@gmail.com](mailto:ushaindustry1@gmail.com),  
[hariomsharma43@gmail.com](mailto:hariomsharma43@gmail.com)**

*With best compliments from*



**CONTINENTAL CORRUGATORS (P) LTD.**

(AN ISO 9001 : 2000 CERTIFIED COMPANY)

**FULLY AUTOMATIC CORRUGATED BOX MAKING UNIT**

**Works :**

• **FARIDABAD PLANT**

Plot No. 188, 189, Krishna Colony,  
Gali No. 2, Opp. Sector-25, Faridabad

• **NALAGARH PLANT**

Village Kirpalpur (Near Fire Brigade Office)  
Opp. Khadi Ashram, Nalagarh,

**Distt. Solan, H.P.**

Phone : 0129- 4068295

**E-mail : [contipack@rediffmail.com](mailto:contipack@rediffmail.com)**

*With best compliments from*



# **MAHAVIR ENTERPRISES**

## **CAPITAL RUBBER & PLASTIC PRODUCTS**

**(An ISO 9001 : 2008 Certified Company)**

***Manufacturers of :***

**Rubber Moulded Components, Rubber to Metal Bondings,  
Rubber Extrusions and Weatherstripping, Industrial Linings,  
Plastic Moulded Components, Fiberglass Moulded Components,  
Foam Tape**

**22-A, Industrial Area, Faridabad-121001, Haryana (India)**

**Phone : 00-91-129-4102802, 4022802**

**Cell : 00-91-9350134000, 9810414713**

**E-mail : amitkrmaharia@yahoo.co.in**

**Website : [www.indiamart.com](http://www.indiamart.com) / [mahavirenterprises](http://mahavirenterprises)**

**[www.moulded-extruded-parts.com](http://www.moulded-extruded-parts.com)**



**FARIDABAD ESTATE AGENTS WELFARE ASSOCIATION (REGD)**

Office : House No. 164, Sector-21C, Part-III, Faridabad

Regd. No. : HR-19-2013-00695

## **OFFICE BEARERS**

**President**

**Jeet Ram Vashisht**  
Mob. : 9810029511  
: 9310029511

**Gen. Secretary**

**R.K. Sharma**  
Mob. : 9212028748  
: 9312248748

**Treasurer**

**Suresh Mahajan**  
Mob. : 9810572872  
: 9310372872

**Sr. Vice President**

**Prahlad Sharma**  
Mob. : 9818385442

**Vice President**

**Rajesh Chahal**  
Mob. : 9971220031  
: 9312215474

**Secretary**

**Dinesh Chadha**  
Mob. : 9811390938  
: 9873647812

**Joint Treasurer**

**Ranjit Singh**  
Mob. : 9990045488

**FARIDABAD ESTATE AGENTS  
WELFARE ASSOCIATION (Regd)  
Regd. Office :- H.No. 164,  
Sector-21C, Part-III, Faridabad.**

**AN ORGANISATION OF MOST HONEST PROPERTY  
PROFESSIONALS IN N.C.R. AND FARIDABAD**

**SERVING THE NATION BY ADVISING AND HELPING PROSPECTIVE  
BUYERS - SELLERS AND INVESTORS.**

**PLEASE CONTACT :-**

**SHRI JEET RAM VASHISHT - PRESIDENT - 9810029511  
GENERAL SECRETARY - R.K. SHARMA - 9212028748**



*With best compliments from*

*Mr. Yogesh Gupta (M.D.)*

## **FARIDABAD STEEL MONGERS PVT. LTD.**

PLOT NO. 80, SECTOR-25, FARIDABAD-121004

Tel. No. : 0129-4066666, 4034411, 4053388, 2234411

Mob. : 9810024586, 9310024586, 9818403388

Centrex No. 2411, 4411, 6388, 94477

Website : [www.faridabadsteelmonger.com](http://www.faridabadsteelmonger.com)

E.mail : [faridabad steel@rediffmail.com](mailto:faridabad steel@rediffmail.com)



सेल SAIL

## **MOU Dealers of : Steel Authority of India Ltd.**

For H.R. Coils, M.S. Plates, CQ Coils & PM Plates

Branch Office : B-553, Nehru Ground, Faridabad

Phone : 4034586, Centrex : 94586

### **Sister Concern**

## **Mongers Coil Processors Pvt. Ltd.**

Decoiling H.R. Coils Width upto 2500mm

Thickness 2mm to 32mm

Plot No. 80, Sector-25, Faridabad-